



Rada
Unii Europejskiej

Bruksela, 9 lutego 2021 r.
(OR. en)

Międzyinstytucjonalny numer
referencyjny:
2021/0034(NLE)

6050/21
ADD 1

LIMITE

UK 34

WNIOSEK

Od: Sekretarz generalna Komisji Europejskiej (podpisała dyrektor Martine DEPREZ)

Data otrzymania: 9 lutego 2021 r.

Do: Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, sekretarz generalny Rady Unii Europejskiej

Nr dok. Kom.: COM(2021) 64 final - Annex

Dotyczy: ZAŁĄCZNIK do wniosku dotyczącego decyzji Rady w sprawie stanowiska, jakie ma zostać zajęte w imieniu Unii w Radzie Partnerstwa ustanowionej Umową o handlu i współpracy między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej, z jednej strony, a Zjednoczonym Królestwem Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej, z drugiej strony („umowa o handlu i współpracy”), w odniesieniu do daty ustania tymczasowego stosowania umowy o handlu i współpracy

Delegacje otrzymują w załączeniu dokument COM(2021) 64 final - Annex.

Zał.: COM(2021) 64 final - Annex



KOMISJA
EUROPEJSKA

Bruksela, dnia 9.2.2021 r.
COM(2021) 64 final

ANNEX

ZAŁĄCZNIK

do

wniosku dotyczącego decyzji Rady

w sprawie stanowiska, jakie ma zostać zajęte w imieniu Unii w Radzie Partnerstwa ustanowionej Umową o handlu i współpracy między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej, z jednej strony, a Zjednoczonym Królestwem Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej, z drugiej strony („umowa o handlu i współpracy”), w odniesieniu do daty ustania tymczasowego stosowania umowy o handlu i współpracy

ZAŁĄCZNIK

Decyzja nr 1/2021 Rady Partnerstwa ustanowionej Umową o handlu i współpracy między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej, z jednej strony, a Zjednoczonym Królestwem Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej, z drugiej strony,

z dnia [...] r.

w odniesieniu do daty ustania tymczasowego stosowania umowy o handlu i współpracy RADA PARTNERSTWA,

Uwzględniając Umowę o handlu i współpracy między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej, z jednej strony, a Zjednoczonym Królestwem Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej, z drugiej strony¹ („umowa o handlu i współpracy”), w szczególności art. FINPROV.11 ust. 2 lit. a) tej umowy,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Art. FINPROV.11 ust. 2 umowy o handlu i współpracy stanowi, że Strony zgodziły się na tymczasowe stosowanie tej umowy od dnia 1 stycznia 2021 r., pod warunkiem że przed tą datą powiadomią się wzajemnie, że ich odpowiednie wewnętrzne wymogi i procedury niezbędne do tymczasowego stosowania zostały spełnione. Tymczasowe stosowanie ustaje w jednej z następujących dat, w zależności od tego, która z tych dat jest wcześniejsza: a) 28 lutego 2021 r. lub inna data ustalona przez Radę Partnerstwa; lub b) pierwszy dzień miesiąca następującego po miesiącu, w którym obie Strony powiadomiły się wzajemnie o spełnieniu swoich wewnętrznych wymogów i procedur w celu uzyskania zgody na związanie się nią.
- (2) Ponieważ ze względu na wewnętrzne wymogi proceduralne Unia Europejska nie będzie w stanie zawrzeć umowy o handlu i współpracy do dnia 28 lutego 2021 r., zgodnie z art. FINPROV.11 ust. 2. lit. a) Rada Partnerstwa powinna wyznaczyć 30 kwietnia 2021 r. jako datę ustania tymczasowego stosowania,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

Data ustania tymczasowego stosowania, zgodnie z art. FINPROV.11 ust. 2 lit. a) umowy o handlu i współpracy, jest 30 kwietnia 2021 r.

Artykuł 2

Niniejsza decyzja wchodzi w życie z dniem jej przyjęcia.

Sporządzono w...dnia [...] r.

W imieniu Rady Partnerstwa

Współprzewodniczący

¹ Dz.U. L 444 z 31.12.2020, s. 14.